|  |  |
| --- | --- |
| ***Origin*** | ***Translation*** |
| **INTERNAL RULES AND REGULATIONS**  **OF**  **(name) Private Foundation**  The Board shall consult the Protector and adopt decisions only upon prior approval of the latter regarding the following matters:  a. Entering into agreements involving acquisition, disposal of and encumbrance of property exceeding the amount of EUR  \_\_\_\_\_ (please specify the amount);  b. Payment of distributions from the Foundation’s assets to recipients thereof;  c. Decisions in connection with investments;  d. Opening, closing of a bank account of a Foundation, appointment, changing, termination of the signatory on the bank account; | **ВНУТРЕННИЕ ПРАВИЛА И ПОЛОЖЕНИЯ**  **Частного Фонда (название**)  Совет обязуется консультироваться с Попечителем и принимать решения только после предварительного согласования с последним по следующим вопросам:  a. Заключение договоров, связанных с приобретением, распоряжением и обременением недвижимости, превышающих сумму в \_\_\_\_\_EUR (просьба указать сумму);  b. Выплата распределяемых средств от активов Фонда получателям данных прибылей;  c. Принятие решений, связанных с инвестированием;  d. Открытие, закрытие банковского счета Фонда, назначение, изменение, прекращение функций лица с правом подписи банковского счета; |
| 1. The Managing Company shall be a managing agent of the Company and shall more specifically be charged with the management of the Company, which shall include:  a. ensuring that the Company complies with the requirements of the local legislation and its articles of association; and  b. carrying out such formalities and taking such steps as are necessary in connection with sub-clause (a) above; and  c. providing services referred to in article 3 hereof and such other services as specified in this Agreement. | 1. Управляющая Компания является управляющим агентом Компании, в частности, она будет ответственна за управление Компанией, что включает в себя:  a. обеспечение соответствия Компании требованиям местного законодательства и ее уставу; и  b. выполнение формальностей и принятие мер, необходимых в связи с вышеуказанным подпунктом (а); и  c. предоставление услуг, указанных в статье 3 настоящего документа, и таких прочих услуг, которые указаны в настоящем Договоре. |
| Давая прогноз для пары USD/CHF, эксперты вкупе с индикаторами утверждали, что она должна еще раз протестировать минимум на уровне 0.9660, после чего вернуться к Pivot Point 0.9800. Прогноз этот оправдался на все 100%. За неделю пара предприняла целых четыре попытки пробить указанную поддержку, и две из них оказались успешными. В результате чего в четверг пара обновила сентябрьский минимум, опустившись до уровня 0.9640, а затем, как и было предсказано, двинулась обратно наверх, поднявшись в пятницу до отметки 0.9755. Что же касается окончания рабочей недели, то оно было таким же, как и у трех других пар нашего обзора, – зона финиша практически совпала с зоной старта, и выходные пара встретила на уровне 0.9712. | Giving the forecast for USD/CHF, the experts together with the indicators reckoned that it should retest the low at the level of 0.9660, following which it should return to the pivot point of 0.9800. That forecast panned out 100%. In a week the pair made whooping four attempts to break through the specified support, and two of them made headway. And thus, on Thursday the pair freshened its September low, having fallen to the level of 0.9640, and then, as expected, it went back upward, having moved up to the level of 0.9755 on Friday. As for the end of the working week, the pair wrapped up the week the same as the other three pairs of our review, the final area virtually coincided with the starting area, and the pair came into a weekend at the level of 0.9712. |
| An “Option” can be described as a financial Instrument where the buyer has the right to buy or sell an asset at a specified price on the options expiration date. If you SELL an option, it is obligatory to buy or sell an asset at a specific price BEFORE its expiration date. Very much like Futures, we also trade Options on an exchange. Examples of such exchanges are the Chicago Board, the Options Exchange, the International Securities Exchange and the Philadelphia Stock Exchange. The downside to Options is that on some, the market hours aren’t so flexible and liquidity is far lower than what we see in the Futures and Spot Markets. | «Опцион» можно описать как финансовый инструмент, предоставляющий право на покупку или продажу актива по конкретной цене по истечении срока действия опциона. Если вы ПРОДАЕТЕ опцион, то актив необходимо купить или продать по конкретной цене ДО истечения срока его действия. Как и с фьючерсами, мы торгуем опционами на бирже. Примерами таких биржевых площадок являются Чикагская опционная биржа, Международная биржа ценных бумаг и Фондовая биржа Филадельфии. Небольшим недостатком опционов в каком-то смысле, является то, что график торговли не гибкий, и ликвидность намного ниже, чем на рынках фьючерсов и спот рынках. |